This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

+ *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.

+ *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.

+ *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.

+ *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at `http://books.google.com/`

HDI
HL 3PV3 E

FUMAGALLI.

Relazione sull'Alpeggio italo-svizzero

1902

S
ITA
948
FUM

HARVARD LAW LIBRARY

Digitized by Google

Digitized by Google

572

RELAZIONE

sull' Alpeggio Italo-Svizzero

nella Provincia di Sondrio del 1901

COMPENDIO

DELLE VARIE OPERAZIONI PREVENTIVE
DA ESEGUIRSI PER L' ALPEGGIO

AGOSTO 1902.

FUMAGALLI DOTT. ARNALDO
Veterinario Igienista

Fumagalli Dott. Arnaldo
VETERINARIO - IGIENISTA

BIBLIOTECA LUCCHINI
10354
N.° d' ord. 6960

ITA 948

VILLAFRANC TIP. REMAGNI

Digitized by Google

LUCCHINI

FORTY

F

DEC 20 1930

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Omaggio dell'A.

Relazione sull' Alpeggio ITALO - SVIZZERO

NELLA PROVINCIA DI SONDRIO NEL 1901 [1]

Da quanto ufficialmente mi risulta, il servizio zoojatrico per l' Alpeggio Italo Svizzero nella Prov. di Sondrio; così pure il passaggio degli animali diretti in Svizzera si compì, generalmente senza incidenti. Solo verso gli ultimi giorni di Giugno, essendosi presentata alla Dogana di S. Maria una numerosa mandra di bovini, ed avendo il Veterinario Svizzero riscontrato 350 capi guariti di recente dall' afta; 40 sospetti, ed uno ancora ammalato con ulceri alla bocca ed ai piedi, e 100 sani; fattone rapporto si dovette far chiudere detto passo (Giusta l' Art. 8.° secondo capoverso, delle deliberazioni adottate nelle conferenze del 1.° al 3 maggio 1901, tenute a Milano).

Il numero degli animali destinati all' alpeggio in Svizzera dell' anno scorso, da quanto positivamente mi consta, fu alquanto inferiore a quello degli anni passati; e ciò dipende da varie cause; ma principalmente perchè l' agricoltura, a poco, a poco; va progredendo di continuo in questa provincia. Infatti certi pascoli conosciuti sul Valtellinese col nome di « Maggenghi » una volta, perfettamente sterili, cominciano ad essere coltivati, in modo, che molti prati sono più rigogliosi, che prima: giacchè si cominciò a comprendere

(1) Ho tardato di pubblicare detta Relazione, perchè desiderando anche quest' anno prender parte al servizio d' alpeggio, ero intenzionato di fare uno studio completo sulla questione dei nostri pascoli, ma sebbene chiamato nuovamente di fiducia dal Ministero dell' Interno (Direzione di Sanità Pubb) non potei, a malincuore accettare perchè i miei Superiori non vollero, che abbandonassi il Consorzio anche provvisoriamente; percui dispiacentissimo oltre modo dovetti rifiutare detta nomina.

Digitized by Google

il grande vantaggio, che si ha coltivandoli razionalmente; per ricavarne almeno quella quantità di foraggio bastante per nutrire gli animali per tutta l' annata; e così, chi puo ottener ciò piuttosto di recarsi all' estate nelle vicine Nazioni, preferisce soffermarsi ben volentieri, con enorme guadagno sul l' Italico regno.

Se noi, momentaneamente dividiamo la Prov. di Sondrio in due regioni, cioè Destra od a Nord, che comprende tutto il territorio posto alla destra della Strada Nazionale, che parte dallo Stelvio ed arriva a Sondrio, per mutarsi poi in Strada Provinciale che va fino allo Spluga; e regione Sinistra od a Sud, quella che trovasi alla parte opposta; e confrontiamo le due regioni fra loro sotto vari punti di vista; constatiamo dei fatti di grande importanza, che certamente non isfuggano. Cioè: mentre la parte Nord sul numero totale dei animali, che in essa trovansi, ne conduci circa 2 3 ed anche più, in Isvizzera all' alpeggio; quella di Sud, ne conduce appena 1 3. Le cause di questa considerevole differenza di proporzione, va cercata nelle varie condizioni d' agricoltura, che si notano nelle due regioni. Infatti quella a Sud, col ricavato de' suoi prodotti agricoli, può soddisfare in gran parte alle esigenze del bestiame che ha, quindi poco d' esso parte per l' alpeggio. Mentre quello a Nord, bisogna per necessità, che emigri ogni estate nella vicina Svizzera od in altre località, perchè il ricavato de' suoi prodotti è insufficente per nutrire tutto il suo bestiame. Tale regione, mentre scarseggia per ora di pascoli, è ricchissima invece di viti, perchè fin ove possono, la vite è coltivata, trovandosi in una posizione pel suo sviluppo. Quì, ove sonvi i Maggenghi; questi sono incolti e l' erba che cresce spontanea è poca e molto corta, qualche centimetro, ed in gran parte di qualità scadente; ed è appena sufficente per nutrire, e molto magramente gli animali, che nei mesi di maggio e parte di Giugno, ivi recansi; mentre con viva ansia i proprietari del bestiame attendano, che la Svizzera apra le sue dogane di passaggio: (1) per condurle ai pascoli nelle Valli di Messocco (Misox) e Calanca, di Paschiavo, dell' Engadina ecc. ecc.

Ciò, come dissi prima, è ben differente nella regione di Sud; che ha foraggi bastanti per gran parte del suo bestiame.

Guai!! udii ripetere da molti, specie da quelli della regione nordica. Guai!! se domani ci chiudessero i vari passi per recarsi

(1) Aperta dal 10-30 Giugno (Convenzione di Milano, Maggio 1901)

Digitized by Google

all' estero? . . .

La sola Valtellina, regione ricchissima di bovini ed ovini subirebbe danni enormi . . . . . Che se, i cosidetti Maggenghi, enormi praterie quasi brule, situate ad un altezza di circa mille metri s|m. fossero, anco in parte coltivate; fra non molto l' Italia, per la Provincia in parola, non dipenderebbe più dalle vicine Nazioni; e così il commercio italico sarebbe più florido, quindi gran vantaggio per tutti noi; mentre stando le cose così, oltre lasciarci imporre leggi, o decreti, o deliberazioni, più o meno ristrettive per l' alpeggio, e con grave onere pesante sul bilancio dello Stato, vediamo il commercio scemare ed intisicchire.

Tali maggenghi sono in massima parte di proprietà dei Comuni Valtellinesi, e dovrebbero essere coltivati; ma mentre quelle Amministrazioni Com. comprendono il grande vantaggio, che fra non molti anni ne deriverebbe; esse piene di buone intenzioni, debbono di fronte a questa futura sorgente di guadagno, restare inermi; giacchè le condizioni finanziarie comunali, non permettono di far nulla!! Che se il Governo studiasse profondamente la quistione, e mettesse in esecusione qualche provvedimento affine questo sogno da tutti agognato si cangiasse in reale verità; la Valtellina per incanto risorgerebbe di novello splendore per ricchezza e potenza.

Ma speriamo, che riconosciuto l' urgente bisogno d' aver pascoli più belli, più rigogliosi; non si tarderà ad avverarsi ciò, che noi tutti desideriamo.

FUMAGALLI Dott. ARNALDO

VETER. IGIEN.

P.S. All' ultimo momento apprendo come per iniziativa del Consorzio Agricolo lombardo si stanno facendo degli esperimenti con Concimi chimici, selezione di piante foraggiere ecc. ecc. in vari prati della regione nordica, a dirigere tale servizio si presta l' eg. Prof. Alpe della R. Scuola d' Agricoltura in Milano coadiuvato dall' assistente Dott. Serpieri.

Certamente i risultati saranno soddisfacenti, e tali studi continueranno.

Dalla R. Prefettura di Sondrio,
Luglio 1902.

Digitized by Google

Per facilitare il servizio Veterinario all' epoca dell' alpeggio, che è alquanto gravoso; e perchè non sianvi reclami dalle parti interessate, ho riassunto in breve quanto devesi fare preventivamente detto schema fu consegnato assieme alla relazione, all' Ill. Sig. Prefetto di Sondrio, prima di lasciare il posto, che di fiducia venni incaricato di reggere, per opera del Ministro d'Agricoltura Ind. e Comm.

Compendio delle varie operazioni preventive da eseguirsi per l' Alpeggio

1.° Il prefetto almeno ai primi di maggio, parteciperà ad ogni Sindaco tutte le norme che regolano per quest' anno l' Alpeggio Italo - Svizzero, che verranno d' urgenza rese note a chi ne è interessato.

2.° La richiesta degli stampati necessari per le domande d' Alpeggio dovrà esser fatta dai Sig. Sindaci alla Prefettura in tempo opportuno, e le domande completate saranno urgentemente spedite in un solo invio possibilmente, alla Prefettura entro il 25 maggio.

3.° I ritardatari, qualsiasi ne sia il motivo adatto, oltre all' esporsi; che le loro domande postume non possono essere assecondate, dovranno, in caso favorevole, sottoporsi a tutte le spese di trasferta del Veterinario.

4.° Il Prefetto man, mano, che riceve le domande completate, le spedisce d' urgenza ai Veterinari speciali incaricati dal Governo per l' alpeggio.

5.° Il veterinario ricevuto tutte le domande, entro il mese di Maggio, compila l' itinerario da seguire; avvertendo previamente il Sindaco del luogo ove si reca, almeno tre giorni prima del suo arrivo, annunziando il sito, il giorno e l' ora; che si devono far riunire gli animali per le opportune operazioni di visita e bollatura. (1)

6.° I Sindaci agevoleranno nel miglior modo possibile l' azione del Veterinario, perchè possa corrispondere pienamente al suo mandato.

(1) Il certificato sanitario si rilascia dopo la seconda visita.

Digitized by Google

7 Per coloro che non ottemperano alle disposizioni contemplate al N. 5 sarà applicato il disposto del N. 3.

8 Se i conducenti od i proprietari di bestiame che recasi all' alpeggio, non conoscano all' epoca della prima visita, di preciso, il numero d' animali, che partono, a scanso di spese, faranno visitare e bollare, anche quei quadrupedi, che sono incerti d' essere condotti all' estero, preavvisando di ciò il veterinario, perchè ne prenda nota.

9 Chi non ottempera l' Articolo precedente, verrà applicato il disposto del N. 3.

10 Il Veterinario dovrà attenersi scrupulosamente alle istruzioni avute.

Dott. A. Fumagalli

VETER. IGIEN.

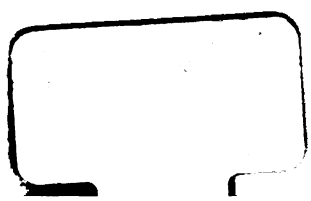
Sondrio Luglio 1901

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google



Digitized by Google

Digitized by Google